



Informe del Delegado de Agosto



Este mes ha pasado volando. El informe de este mes será breve. Esperaba haber recibido noticias sobre lo ocurrido durante el fin de semana de la Junta Directiva de este trimestre, así que debería tener más información el mes que viene. Desde la última Reunión Anual del Comité (ACM), he presentado dos informes de delegado, y el último que tengo programado es para el 20 de septiembre, dirigido a los Distritos 9, 11 y 15. Agradezco mucho que los distritos se unan para organizar estas presentaciones de informes. Debo decir que he aprendido mucho al realizarlas; en algunos casos dispuse de más tiempo, en otros se solicitó información distinta sobre la conferencia y, en otros, los participantes querían expresar sus opiniones e ideas sobre diversos temas.

El domingo pasado asistí a la llamada de los funcionarios. Siempre es bueno saber cómo están los demás funcionarios y asegurarse de que estamos haciendo todo lo posible por cumplir con nuestras responsabilidades ante el Área. Uno de los aspectos que más disfruto de servir a nuestra Área es ver cómo todos nos desenvolvemos y crecemos en cargos para los que inicialmente no teníamos experiencia previa.

Participé en la videoconferencia de delegados de la Región del Pacífico, que se celebra el primer jueves de mes. Esperábamos recibir noticias sobre el fin de semana de la Junta Directiva, pero Candance nos informó que el paquete de información correspondiente se enviaría a los delegados unas semanas después de dicho evento. Al parecer, en años anteriores algunas Áreas no recibían información tras el fin de semana de la Junta y tenían que recurrir a otros custodios regionales para obtenerla. Ahora están trabajando para centralizar la comunicación y enviarla a todos simultáneamente, de modo que dispongamos de la información al mismo tiempo.

Se acerca el Foro Regional y Adrian, delegado del Área 08, nos ha consultado sobre la posibilidad de utilizar nuestro equipo para dicho evento. Le gustaría que nuestra Área informara sobre el tipo de equipo que tenemos o utilizamos habitualmente, con vistas a emplearlo en el Foro Regional del Pacífico. Creo que en el foro se utilizará el sistema de interpretación mundial, aunque no estoy seguro de cómo reaccionará la comunidad hispanohablante ante ello o qué prefieren.

Ya se pueden reservar habitaciones, pero se están agotando rápidamente. Por el momento, no es posible reservar habitación para la noche del jueves a la tarifa especial del Foro. Dado que la Oficina de Servicios Generales es la encargada de gestionar el alojamiento, el comité anfitrión se está poniendo en contacto con ellos para ver si es posible habilitar algunas habitaciones para la noche del jueves.

No sé cuándo fue la última vez que nuestra Área organizó un Foro Regional, pero tal vez podamos empezar a hablar sobre presentar una candidatura en la próxima conferencia. Me encantaría saber qué opina nuestra Área al respecto.

Asisto a las reuniones del Comité Directivo de la NCCAA. La próxima conferencia de la NCCAA se celebrará en nuestra zona (los distritos de Fresno), concretamente del 9 al 11 de octubre en Fresno.

El presidente de la NCCAA tuvo que dejar el cargo, por lo que asumió el vicepresidente. Se trataron varios temas, pero el principal fue el futuro de la conferencia; organizarlas resulta mucho más costoso ahora que en años anteriores.

También hablamos sobre la posibilidad de realizar un inventario de todos los servicios, contando posiblemente con la participación del Área 06, el Área 07 y la CCF.

Novedades en AA

El podcast *Our Primary Purpose (Nuestro propósito primordial)* regresa con nuevas conversaciones sobre Alcohólicos Anónimos

Press Release

(NUEVA YORK, NY) – 5 de agosto de 2026 – Alcoholics Anonymous World Services (AAWS) ha anunciado que la temporada 2 de *Nuestro propósito primordial*, el podcast oficial de la Oficina de Servicios Generales (OSG) de Alcohólicos Anónimos de los Estados Unidos y Canadá, ya está disponible en las principales plataformas de podcast. Partiendo del éxito de su temporada inaugural, los 8 nuevos episodios revelan lo que ocurre en Alcohólicos Anónimos tras bambalinas, y brindan información para cualquier persona interesada en la Comunidad.

Diseñado tanto para miembros de AA como para el público en general, *Nuestro propósito primordial* explora —en entrevistas, conversaciones y relatos sobre la historia, los principios y la labor continua de la Comunidad— cómo Alcohólicos Anónimos transmite su mensaje de recuperación. La temporada 2 ofrece perspectivas valiosas para profesionales, familias, representantes de medios y cualquier persona que quiera entender mejor a AA y su misión.

Los variados temas de esta temporada incluyen:

- Cómo coopera AA con los profesionales, sin afiliarse.
- Historias de los Archivos Históricos de la OSG que ilustran la historia de AA.
- Cómo transmitir el mensaje en comunidades diversas, empleando herramientas de comunicación modernas.
- Un drama radiofónico divertido y atrayente que muestra los principios que mantienen a AA unida.

La temporada 2 de *Nuestro propósito primordial* ya está disponible en la mayoría de las principales plataformas de podcast. Se anima a los oyentes a suscribirse, compartir episodios con amigos y colegas, y a explorar la serie —un recurso confiable para aprender más sobre Alcohólicos Anónimos—.

Para más información sobre el podcast, descripciones de los episodios y los enlaces para escucharlos, diríjase a la sección de podcast del sitio web de la OSG o comuníquese con nuestro equipo en gsopodcast@aa.org.

Fundado en 1935, Alcohólicos Anónimos es un programa de recuperación sólido y efectivo que ha cambiado innumerables vidas y está siempre a disposición de cualquier persona que busque ayuda para un problema con la bebida.

Para encontrar una reunión de AA en su localidad, comuníquese con una oficina de AA local o visite aa.org/es/meeting-guide-app para acceder a la aplicación Meeting Guide.

*Aclaración: Si bien gran parte del contenido producido por AAWS para los EE. UU. y Canadá está disponible en inglés, francés y español, este podcast es solo en inglés.

10 de agosto de 2026

Por favor envíen todas las
comunicaciones a:
PO Box 459
Grand Central Station
Nueva York, NY 10163, EE. UU.
Fax: +1 212 870 3003

ANUNCIO

Junta de Servicios Generales: Comité especial sobre la conmemoración del centenario

Estimados amigos y amigas:

En 2023, se anunció que la Junta de Servicios Generales de los Estados Unidos y Canadá había formado un comité especial a fin de considerar las opciones para conmemorar el centenario de Alcohólicos Anónimos.

Estamos planeando participar en actividades conmemorativas a lo largo del año 2035. Se anticipa que habrá un reconocimiento mundial del centésimo aniversario de AA. Desde nuestro anuncio inicial, el comité se ha reunido varias veces y ha participado en una infinidad de discusiones sobre posibles estrategias.

Se está desarrollando un plan de comunicación integrado dirigido a los profesionales y a la Comunidad de AA. El comité ha comenzado a diseñar una presentación con el fin ayudar a informar a posibles colaboradores sobre la Comunidad y su centésimo aniversario. Tenemos la esperanza de que la presentación pueda servir como una solicitud de propuestas para ideas sobre proyectos específicos en torno al centenario de AA, como documentales sobre la historia de Alcohólicos Anónimos.

En un esfuerzo por fomentar la participación de las entidades y comités de AA locales, se está trabajando para iniciar un Concurso de logotipos del centenario para nuestros miembros en los Estados Unidos y Canadá, junto con la creación de paquetes con recursos para ayudar a los comités locales a organizar eventos conmemorativos.

El comité también ha discutido otros métodos para conmemorar el centenario, tales como: hacer que los servicios postales de los Estados Unidos y Canadá creen un sello conmemorativo; proponer que se designe un «día de AA» en los respectivos estados dentro de los EE. UU., así como en los registros provinciales en Canadá; y la posibilidad de presentar un «Google Doodle», que es una imagen interactiva diseñada para informar a los visitantes de la página de inicio de Google sobre los principales eventos, días festivos y personas en todo el mundo.

No obstante, a la vez que el comité continúa evaluando las oportunidades únicas que se presentan para cooperar con la comunidad profesional, fomentar las relaciones públicas y ser «amables con nuestros amigos», también está comprometido a siempre escucharlos a ustedes, nuestra Comunidad de AA.

Les invitamos a enviar cualquier aporte o idea que tengan sobre la manera en la que la Comunidad puede participar en esta celebración, escribiendo a 100years@aa.org. Todas las ideas son bienvenidas ya que estamos explorando distintas formas de celebrar el centésimo año de nuestro programa de recuperación que salva vidas.

Tengan en cuenta que estos esfuerzos son adicionales a la Convención Internacional de EE. UU. y Canadá de 2035. La estructura de servicio de los Estados Unidos y Canadá organiza una convención internacional cada cinco años. La Convención Internacional de 2035 seguramente será un fin de semana increíble de celebración y uno de los puntos culminantes del año de nuestro centenario.

Comité especial sobre la conmemoración del centenario de AA de la Junta de Servicios Generales: 100years@aa.org

«Cien años, un día a la vez».

Por favor envíen todas las comunicaciones a:

PO Box 459
Grand Central Station
Nueva York, NY 10163, EE. UU.
Fax: +1 212 870 3003

Informe final

Plan de impresión y pedidos

A continuación, se comparten novedades sobre la versión impresa del informe final de la conferencia. En caso de tener preguntas, puede dirigirse al despacho de la conferencia por medio de conference@aa.org. Agradecemos su colaboración durante la planificación e implementación de la acción recomendable de la 76.^a Conferencia de Servicios Generales y esperamos tener más oportunidades de apoyarle con sus responsabilidades de servicio.

1. Disponibilidad del informe final en formato digital

Lanzamiento simultáneo en los tres idiomas el 31 de agosto de 2026 en aa.org.

2. Disponibilidad del informe final en formato impreso

La versión impresa estará disponible unas seis semanas después del lanzamiento de la versión digital. No podemos brindar una fecha específica hasta que los archivos finales se envíen a la imprenta.

3. Precio de lista de la versión impresa del informe final

La junta directiva de AAWS aprobó un precio de lista de \$5.00. El precio de lista está por debajo de la estimación de entre \$6.00 y \$7.69. No obstante, las ventas deberían cubrir los costos si se piden las cantidades esperadas.

4. Gestión de pedidos

El informe final estará disponible en la tienda en línea de aa.org:

<https://onlineliterature.es.aa.org/>. Esperamos que este procedimiento ayude a la conciencia de grupo a determinar cuál es la modalidad de pedidos más efectiva; no queremos obligar a ninguna entidad de servicio a asumir el gasto inicial ni el trabajo que implica un reembolso. Hay opciones disponibles para hacer pedidos individuales y consolidados, según lo que prefiera cada área.

Cabe mencionar que, para este artículo, no se harán descuentos por compras mayoristas. Sin embargo, es posible que la consolidación de pedidos genere ahorros, de acuerdo con la [Política de envíos y devoluciones](#).

5. Cómo realizar un pedido

Acceda a la barra de búsqueda ubicada en la parte superior de la página; una búsqueda de «informe final» debería arrojar opciones de compra de los informes en

inglés, francés y español.

Los miembros tienen que iniciar sesión en sus perfiles en la tienda en línea. Para hacerlo, acceda por medio del enlace ubicado en la esquina superior derecha de la página de inicio de la tienda.

También pueden contactarse con el departamento de Servicios a los Miembros al teléfono (212) 870-3023 o por correo electrónico a memberservices@aa.org.

Los pedidos que se facturen a la cuenta de un grupo, distrito o área, deberán hacerse por medio del departamento de Servicios a los Miembros.

Puede encontrar las respuestas a las preguntas más frecuentes sobre la tienda en línea aquí: [Preguntas frecuentes](#)